

momi

Simply together



JOY

EN TOY BAR

PL PAŁĄK Z ZABAWKAMI

DE SPIELZEUGBAR

FR BARRE DE JOUETS



**MANUAL | INSTRUKCJA | HANDBUCH | INSTRUCTIONS |
NÁVOD | POUŽÍVATEĽSKÁ PRÍRUČKA | ÚTMUTATÓ | MANUALE
D'USO | MANUAL DE USUARIO | ИНСТРУКЦИЯ**

EN 3-4

PL 4-6

DE 6-8

FR 8-10

www.momi.store

Dear Client,

Thank you very much for purchasing the **MOMI JOY** toybar. We hope that the purchased product meets your expectations. If you have additional questions, please contact us via the website www.momi.store. Out of concern for the safety of children, please read the manual carefully and follow its recommendations in order to use the product safely. The person performing the assembly must be an adult, who will use all the components of the product in accordance with the instructions for use and their intended use in order to prevent injuries.

IMPORTANT:

Remember to remove and throw away all the packaging elements that were attached to the product, so that they do not remain within the reach of a child (e.g. cardboard elements, plastic films, etc.). This could cause a risk of harm, e.g. choking on the child, suffocation for the child. We recommend that you keep this manual for future reference, to read, if necessary, what to do in the event of an emergency or for proper maintenance.

PLEASE NOTE:

Drawings and photos are for reference only. The actual appearance of the product may differ from the visualization in the manual

WARRANTY:

The manufacturer gives a 2-year warranty for the product

WARRANTY EXCLUSIONS AND LIMITATIONS:

We are responsible for the quality of our products. Our warranty does not include damages caused by improper use of the product or mechanical damages.

TAKE CARE OF THE ENVIRONMENT:

When you stop using the product, please dispose of it at an appropriate facility in accordance with local laws.

IMPORTANT! PLEASE READ CAREFULLY AND KEEP FOR FUTURE REFERENCE SAFETY NOTES AND PRECAUTIONS WARNING!

WARNINGS!:

- Do not leave your child unattended. Never leave your child in sight.
- Always use the toy away from the child's face.
- The product is intended from the birth of a child to about 5 months of age.
- The product is intended for visual and auditory stimulation of a child, it is not intended to be played or directly grasped by a child.

- Do not add any extra cords or straps to secure the product to the crib.
- Entanglement in the cords may cause suffocation!
- Keep out of the reach of children.
- Do not use elements and accessories or other spare parts than those recommended by the manufacturer.
- Contact us immediately via our website if any part of the product is damaged or if any part is missing. In such cases, stop using the product immediately.
- During folding, the child must be far from the place where the folding / unfolding operation is performed.
- Each time check if all the elements fit together as instructed in the instruction.
- Do not attempt to modify or repair the product yourself. Only qualified service personnel are authorized to do so.
- Inspect the product for mechanical damage such as tears in materials or missing and cracked parts. If any element is in doubt, discontinue use of the product immediately
- They will attach this toy out of the reach of the child. To prevent possible injury from entanglement, remove play when baby tries to pull up and crawl.

PRODUCT MAINTENANCE:

The bar is not machine washable. Clean with a damp cloth.



The toys can be machine washed using a gentle program.



Thank you for reading the manual. Please keep it for future reference.

PL

Szanowny Kliencie,

Bardzo dziękujemy za zakup pałąka z zabawkami **MoMi JOY**. Mamy nadzieję, że zakupiony produkt spełnia Twoje oczekiwania. W przypadku dodatkowych pytań zapraszamy do kontaktu za pośrednictwem strony internetowej www.momi.store. W trosce o bezpieczeństwo dzieci prosimy o precyzyjne zapoznanie się z instrukcją obsługi oraz o stosowanie się do jej zaleceń w celu bezpiecznego korzystania z produktu. Obowiązkowo osobą dokonującą montażu musi być osoba dorosła, która wykorzysta wszystkie elementy składowe produktu zgodnie z instrukcją obsługi i ich przeznaczeniem aby nie dopuścić do obrażeń.

WAŻNE:

Pamiętaj by usunąć i wyrzucić wszystkie elementy opakowania, które były załączone do produktu,

tak aby nie pozostały w zasięgu dziecka (m.in. elementy kartonu, plastikowe folie itp.). Mogłoby to spowodować ryzyko krzywdy, np. zadławienie dziecka, uduszenie dziecka. Instrukcję zaleca się do zachowania na przyszłość aby w razie konieczności przeczytać jak postępować w razie zagrożenia bądź odpowiedniej konserwacji.

PAMIĘTAJ:

Rysunki i zdjęcia mają wyłącznie charakter poglądowy. Rzeczywisty wygląd produktu może się różnić od wizualizacji w instrukcji.

GWARANCJA:

Producent udziela 2 letniej gwarancji na produkt.

WYŁĄCZENIA I OGRANICZENIA GWARANCJI:

Jesteśmy odpowiedzialni za jakość naszych produktów. Nasza gwarancja nie obejmuje wad i uszkodzeń związanych z nieprawidłowym użytkowaniem produktu lub uszkodzeń mechanicznych.

DBAJ O ŚRODOWISKO:

Gdy przestaniesz korzystać z produktu prosimy o jego utylizację do odpowiedniego obiektu zgodnie z lokalną ustawą

WAŻNE! PRZECZYTAJ UWAŻNIE I ZACHOWAJ NA PRZYSZŁOŚĆ JAKO ODNIESIENIE UWAGI BEZPIECZEŃSTWA I ŚRODKI OSTROŻNOŚCI.

OSTRZEŻENIA:

- Nie pozostawiaj dziecka bez opieki. Nigdy nie wolno spuszczać dziecka z zasięgu oczu.
- Zawsze używaj zabawki z dala od twarzy dziecka.
- Produkt przeznaczony jest od narodzin dziecka do ok. 5 miesiąca życia.
- Produkt przeznaczony jest do wzrokowej oraz dźwiękowej stymulacji dziecka, nie jest przeznaczona do zabawy i bezpośredniego uchwycenia przez dziecko.
- Nie dodawaj żadnych dodatkowych sznurków ani pasków by przymocować produkt do łóżeczka.
- Zaplątanie w sznurki grozi uduszeniem!
- Przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci.
- Nie stosuj elementów i akcesoriów ani innych części zamiennych niż te, które rekomenduje producent.
- Skontaktuj się z nami niezwłocznie za pośrednictwem naszej strony internetowej gdy jakkolwiek część produktu jest uszkodzona oraz w momencie gdy jakiejś części brakuje. W takich przypadkach, natychmiast przestań używać produktu.
- Podczas składania dziecko musi znajdować się daleko od miejsca gdzie dokonuje się czynności składania/rozkładania.
- Każdorazowo sprawdzaj czy w trakcie składania wszystkie elementy do siebie pasują jak rozkazuje instrukcja.
- Nie podejmuj się samodzielnych modyfikacji oraz napraw produktu. Tylko wykwalifikowani pracownicy serwisowi są do tego upoważnieni.

- Kontroluj czy produkt nie ma uszkodzeń mechanicznych jak rozprucia materiałów lub brakujących i nadpękniętych części. Jeśli jakkolwiek element budzi wątpliwości natychmiast zaprzestań użytkowania produktu
- Przymocuj tą zabawkę poza zasięgiem dziecka. Aby zapobiec możliwym obrażeniom przez zaplątanie, usuń zabawkę gdy dziecko zaczyna próbować się podciągać i raczkować.

KONSERWACJA I CZYSZCZENIE:

Pałaka nie należy prać w pralce. Czyścić wilgotną szmatką.



Zabawki można prać w pralce używając delikatnego programu.



DE

Sehr geehrter Kunde,

Vielen Dank für den Kauf des **MOMI JOY** Spielzeugbar. Wir hoffen, dass das gekaufte Produkt Ihren Erwartungen entspricht. Bei weiteren Fragen kontaktieren Sie uns bitte über die Website www.momi.store. Aus Sorge um die Sicherheit von Kindern lesen Sie bitte das Handbuch sorgfältig durch und befolgen Sie die Empfehlungen, um das Produkt sicher zu verwenden. Die Person, die die Montage durchführt, muss ein Erwachsener sein, der alle Komponenten des Produkts gemäß der Gebrauchsanweisung und ihrer bestimmungsgemäßen Verwendung verwendet, um Verletzungen zu vermeiden.

WICHTIG:

Entfernen und entsorgen Sie immer alle Elemente der Verpackung, Folien, Schutzelemente im Kartoninneren, andere Kunststoffelemente und Komponenten, die nicht für die Verwendung durch ein Kind zugelassen sind. Das Kind darf keinen Zugang zu Elementen der Verpackung und Kunststofffolien haben, da dadurch das Kind gewürgt werden kann oder ersticken kann. Es wird empfohlen, diese Anleitung zur späteren Bezugnahme aufzubewahren, um gegebenenfalls zu lesen, was im Notfall zu tun ist, und eine ordnungsgemäße Wartung durchzuführen.

DENKEN SIE DARAN:

Die Bilder in dieser Anleitung veranschaulichen die allgemeine Verwendung des Produkts und dienen nur als Referenz. Das tatsächliche Erscheinungsbild des Produkts und seiner Elemente kann geringfügig vom tatsächlichen Zustand abweichen.

GARANTIE:

Der Hersteller gewährt 2 Jahre Garantie auf das Produkt.

GARANTIEAUSSCHLÜSSE UND EINSCHRÄNKUNGEN:

Wir sind für die Qualität unserer Produkte verantwortlich. Unsere Garantie deckt keine Mängel und Schäden ab, die auf unsachgemäße Verwendung des Produkts oder mechanische Schäden zurückzuführen sind.

KÜMMERN SIE SICH UM DIE UMWELT:

Wenn Sie das Produkt nicht mehr verwenden, entsorgen Sie es bitte in einer geeigneten Einrichtung gemäß den örtlichen Gesetzen.

WICHTIG! LESEN SIE ES SORGFÄLTIG DURCH UND BEWAHREN SIE ES FÜR SPÄTERE BEZUGNAHME AUF WARNUNG.

WARNUNGEN!:

- Lassen Sie Ihr Kind nicht unbeaufsichtigt. Lassen Sie Ihr Kind nie in Sichtweite.
- Verwenden Sie das Spielzeug immer vom Gesicht des Kindes entfernt.
- Das Produkt ist ab der Geburt eines Kindes bis zum Alter von ca. 5 Monaten bestimmt.
- Das Produkt ist für die visuelle und auditive Stimulation eines Kindes bestimmt, es ist nicht dazu bestimmt, von einem Kind gespielt oder direkt ergriffen zu werden.
- Fügen Sie keine zusätzlichen Schnüre oder Riemen hinzu, um das Produkt am Kinderbett zu befestigen.
- Ein Verheddern in den Kabeln kann zu Erstickengefahr führen!
- Von Kindern fern halten.
- Verwenden Sie keine Elemente und Zubehörteile oder andere Ersatzteile als die vom Hersteller empfohlenen.
- Kontaktieren Sie uns umgehend über unsere Website, wenn Teile des Produkts beschädigt sind oder Teile fehlen. Stellen Sie in solchen Fällen sofort die Verwendung des Produkts ein.
- Während des Zusammenklappens muss sich das Kind weit von dem Ort aufhalten, an dem der Vorgang des Zusammenklappens/Aufklappens durchgeführt wird.
- Prüfen Sie jedes Mal, ob alle Elemente wie in der Anleitung beschrieben zusammenpassen.
- Versuchen Sie nicht, das Produkt selbst zu modifizieren oder zu reparieren. Nur qualifiziertes Servicepersonal ist dazu autorisiert.
- Untersuchen Sie das Produkt auf mechanische Beschädigungen wie Materialrisse oder fehlende und rissige Teile. Wenn Zweifel bestehen, stellen Sie die Verwendung des Produkts sofort ein
- Sie befestigen dieses Spielzeug außerhalb der Reichweite des Kindes. Um mögliche Verletzungen durch Verheddern zu vermeiden, entfernen Sie das Spiel, wenn das Baby versucht, sich hochzuziehen und zu krabbeln

PRODUKTWARTUNG:

Die Spielzeugbar ist nicht maschinenwaschbar. Mit einem feuchten Tuch reinigen.



Die Toys können im Schonwaschgang in der Maschine gewaschen werden.



Vielen Dank, dass Sie diese Anleitung sorgfältig gelesen haben. Bitte bewahren Sie sie auf.

FR

Cher Client,

Nous vous remercions pour l'achat de l'arche avec jeux **MoMi JOY**. Nous espérons que le produit répond à vos attentes. Pour la sécurité des enfants, veuillez lire attentivement ce manuel et suivre ses instructions pour utiliser le produit en toute sécurité. La personne qui effectue l'installation doit obligatoirement être un adulte qui utilisera tous les composants du produit conformément au manuel et conformément à l'utilisation prévue du vélo afin d'éviter toute blessure

ATTENTION

Retirez et mettez au rebut tous les matériaux d'emballage : des films, des éléments de protection à l'intérieur du carton, des autres pièces et composants en plastique qui ne sont pas un produit approuvé pour être utilisé par un enfant. L'enfant ne doit avoir accès à aucune partie de l'emballage et des films plastiques - cela peut entraîner un risque d'étouffement ou de suffocation. Il est recommandé de garder ce manuel pour référence future afin de savoir l'entretien approprié et de pouvoir lire la marche à suivre en cas de danger.

SOUVENEZ-VOUS

Les dessins de ce manuel illustrent l'utilisation générale du produit et ne sont donnés qu'à titre d'exemple. L'aspect réel du produit et de ses composants peut différer légèrement de l'état réel.

GARANTIE

Le fabricant offre une garantie de 2 ans sur le produit.

EXCLUSIONS ET LIMITATIONS DE GARANTIE

Nous sommes responsables de la qualité de nos produits. Notre garantie ne couvre pas les défauts et les dommages dus à une utilisation inappropriée du produit ou à des dommages mécaniques.

PENSEZ À L'ENVIRONNEMENT

Quand vous aurez fini d'utiliser le produit, nous vous prions de l'éliminer dans un point de collecte approprié, conformément aux réglementations locales. La manière correcte d'éliminer et de recycler les déchets peut être obtenue auprès des représentants et des administrateurs immobiliers, de l'administration locale et des autorités locales

**IMPORTANT! GARDEZ CE MANUEL AFIN DE POUVOIR L'UTILISER SI BESOIN.
AVERTISSEMENTS!**

- Ne laissez jamais l'enfant seul sans la supervision d'un adulte. Il ne faut jamais quitter l'enfant des yeux.
- Utilisez le jouet toujours loin du visage de l'enfant.
- Le produit est destiné aux enfants dès la naissance jusqu'à environ 5 mois.
- Le produit est destiné à la stimulation visuelle et auditive de l'enfant, il n'est pas conçu pour être utilisé et attrapé directement par l'enfant.
- N'ajoutez pas de cordes ou sangles supplémentaires pour attacher le produit au lit.
- L'emmêlement dans les cordes peut provoquer la suffocation.
- Conserver hors de la portée des enfants.
- N'utilisez pas d'éléments, d'accessoires, ni de pièces de rechange différentes de celles recommandées par le fabricant.
- Contactez-nous sans délai par l'intermédiaire de notre site Web, si une partie quelconque du produit est endommagée ou si une pièce est manquante. Dans de tels cas, cessez d'utiliser le produit.
- Pendant le montage, l'enfant devrait se trouver loin de l'endroit de déroulement des opérations d'assemblage/ de désassemblage.
- Vérifiez à chaque fois, que tous les éléments s'emboîtent ensemble lors du montage, comme indiqué dans les instructions.
- N'essayez pas de modifier ou réparer le produit par vous-même. Seulement les professionnels de l'entretien y sont autorisés.
- Vérifiez que le produit ne présente aucun dommage mécanique, ni des matériaux endommagés, des pièces fissurées ou manquantes. Si un élément quelconque suscite vos doutes, cessez d'utiliser le produit.
- Installez le jouet hors de la portée de l'enfant. Afin d'éviter les éventuelles blessures dues à l'emmêlement, dégagez le jouet quand l'enfant essaye de se redresser et ramper.

NETTOYAGE ET ENTRETIEN :

Ne lavez pas l'arche dans la machine à laver. Nettoyez avec un torchon humide. Les jouets peuvent être lavés à la machine à laver avec cycle pour tissus délicats.

Ne lavez pas l'arche dans la machine à laver. Nettoyez avec un torchon humide.



Les jouets peuvent être lavés à la machine à laver avec cycle pour tissus délicats.



Vielen Dank, dass Sie diese Anleitung sorgfältig gelesen haben. Bitte bewahren Sie sie auf.

Merci de lire attentivement les instructions. Veuillez le garder.



Produkt spełnia wymagania norm i standardów Unii Europejskiej pod względem bezpieczeństwa produktu oraz zezwolenia na jego użytkowanie.

The product meets the requirements of the European Union norms and standards in terms of product safety and the permission to use it.

Das Produkt wurde nach den gelten EN-normen und EN-standards getestet.

Producent/Producer:

TelForceOne S.A., ul. Krakowska 119,
50-428 Wrocław, Poland

Wyprodukowano w / Made in PRC